

Procès-verbal de la réunion du conseil municipal du Canton de Fauquier-Strickland tenue le lundi 12 décembre 2016 au Centre communautaire de Fauquier à 19h.

Présent: Maire Madeleine Tremblay
Conseillers Sylvie Albert
Jonathan Laberge

Absent : Conseillers Daniel Dufour
Anne-Lynn Kucheran

Assistance : 0

2. Conflit

Aucune déclaration d'intérêt pécuniaire / No declaration of pecuniary interest.

3. Procès-verbal / Minutes

3.1 Res 16-281

Proposé par :

Moved by : Sylvie Albert

Appuyé par :

Seconded by: Jonathan Laberge

Que le procès-verbal de la réunion tenue le lundi 28 novembre 2016, soit adopté tel que circulé / That the minutes for the meeting held Monday November 28th, 2016, be adopted as circulated.

Adopté

4. Délégation / Députation / Présentation

Aucune / None

5. Sujets reportés / Unfinished business

5.1 Res 16-282

Proposé par :

Moved by : Jonathan Laberge

Appuyé par :

Seconded by : Sylvie Albert

Qu'un système de filtre d'eau soit acheté et installé au 54 rue Laferrière aux frais de la municipalité pour corriger un problème d'eau colorée / That a water filtration system be purchased and installed by the municipality for 54 Laferrière Street to correct a coloured water problem.

Remis à la première réunion de mars 2017

5.2 Res 16-283

Proposé par :

Moved by : Sylvie Albert

Appuyé par :

Seconded by : Jonathan Laberge

That AECOM Canada be retained for engineering services for the Water Treatment Plant Upgrades project approved under SCF program.

Remis à la prochaine réunion du 9 janvier 2017

6. Rapport des conseillers / Councillors Report

6.1 Conseiller Laberge

Aucun / None

6.2 Conseillère Albert

- Soulève des inquiétudes sur le transport scolaire pour les enfants qui demeure le long de la route 11
- Arrêté de déblayer le stationnement en face de l'ancien restaurant sur la route 11

6.3 Maire Tremblay

- Assisté à la rencontre de NECN
- Assisté à la rencontre de OMAFRA demain
- ROMA à la fin janvier

7. Session plénière / Plenary session

7.1 Pourquoi le bureau est-il fermé durant le temps des fêtes?

La municipalité continue la pratique accordé par le conseil municipal il y a de ça plusieurs années. Les employés doivent prendre leur temps de vacances. Si les employés

n'ont plus de temps de vacance, ils doivent se présenter au travail ou prendre des journées de congé sans salaire.

7.2 Politique d'emploi

- Apporter des changements à la politique afin de clarifier certains points.
- Revoir le document au complet à une date ultérieure.

7.3 Le NECN propose des modèles d'adhésions annuels et demande que chaque municipalités prennent position à leur préférence.

7.4 La municipalité regarde à établir une entente pour le service d'un Coordinateur communautaire de la gestion des situations d'urgences (CCGSU) avec soit la Ville de Smooth Rock Falls ou M. Gerry Demeules. La municipalité préfère l'offre de Smooth Rock Falls.

7.5 Programme de recyclage avec Smooth Rock Falls

- Smooth Rock Falls est toujours à préciser les chiffres d'opérations du programme.
- Quelques complications et changements ce sont présentées qui ont retardés la préparation de détails plus précis.
- Fauquier-Strickland travail à élaborer et évaluer ces besoins.

7.6 L'administration a apporté un petit changement à la politique de tarifs du site d'enfouissement.

7.7 Dépôt de neige sur les routes et trottoirs

La municipalité devrait faire parvenir une facture aux propriétaires / locataires qui poussent la neige sur les routes et les trottoirs lorsque la dite neige devient un problème. Éduquer la population (La marmotte).

7.8 Les membres du Conseil municipal veulent rencontrer le Comité de recrutement de professionnel de la santé.

De retour à la réunion du Conseil / Back to Council meeting

8. Affaires nouvelles / New business

8.1 Travaux publics / Public Works

8.1.1 Res 16-284

Proposé par :

Moved by : Jonathan Laberge

Appuyé par :

Seconded by : Sylvie Albert

Suite à l'essai et l'évaluation de trois marques de niveleuses, les Travaux publics et l'administration recommandent que la municipalité achète une niveleuse usagée John Deere.

Par conséquent qu'il soit résolu que la municipalité signe une entente « Lease – Purchase » de 7 ans avec John Deere (Nortrax), pour une niveleuse usagée 2014 – 772GP avec 2346 heures pour la somme de 228,050\$ plus taxe.

Que l'entente « Lease – Purchase » soit financé avec la réserve spécifique à cet achat jusqu'à épuisement des fonds et par la suite par les argents libérés par le remboursement d'une dette à long-terme.

Adopté

8.2 Protection à la personne et propriété / Protection to persons and property

Aucune discussion / No discussion

8.3 Environnement / Environment

Aucune discussion / No discussion

8.4 Parcs, récréation et culture / Parks, recreation and culture

Aucune discussion / No discussion

8.5 Administration

8.5.1 Res 16-285

Proposé par :

Moved by : Sylvie Albert

Appuyé par :

Seconded by : Jonathan Laberge

Whereas municipal governments' infrastructure is critical to our collective economic health,

And Whereas stable, predictable and formula-based infrastructure funding allows municipal governments to plan and schedule investments in infrastructure,

And Whereas Ontario municipal governments have asset management plans which set out a municipality's longer term capital plan which reflects the infrastructure priorities of these asset management plans,

And Whereas a federal incrementality rule interferes with municipal long-term infrastructure priorities and diminishes the value of municipal asset planning and management.

Now therefore be it resolved that Council of the Corporation of Township of Fauquier-Strickland calls on the federal government to provide long-term, predictable and formula-based funding in its Phase 2 programs for municipal governments, and

Be it also resolved that the Corporation of the Township of Fauquier-Strickland calls on the federal government to change incremental requirements in Phase 2 to recognize in Ontario that a municipal government's asset management plan meets a municipal incremental infrastructure requirement.

Adopté

8.5.2 Res 16-286

Proposé par:

Moved by: Jonathan Laberge

Appuyé par:

Seconded by: Sylvie Albert

That G52 Municipal be authorized to complete a funding application under the Northern Community Capacity Building program to NOHFC to fund the project to bring improvements to the River Park facilities and the purchase of equipment to improve Groudhog Day celebrations, the maximum lump sum of \$1,250.00 plus tax.

Adopté

8.5.3 Res 16-287

Proposé par:

Moved by: Sylvie Albert

Appuyé par:

Seconded by: Jonathan Laberge

Qu'une bourse d'étude de 100\$ soit accordé à un(e) étudiant(e) méritant(e) de l'école secondaire KDHS de la municipalité du Canton de Fauquier-Strickland qui poursuit ces études postes-secondaires / That a \$100 scholarship be awarded to a deserving student from KDHS secondary school from the Township of Fauquier-Strickland that pursues its post-secondary education.

Adopté

8.6 Santé et bien-être social / Health and Social Welfare

Aucune discussion – No discussion

8.7 Planification et développement économique / Planning and economic development

8.7.1 Res 16-288

Proposé par :

Moved by : Jonathan Laberge

Appuyé par :

Seconded by : Sylvie Albert

Que la lettre de l'Honorable Michael Gravelle, Président de la Société de gestion du Fonds du patrimoine du Nord de l'Ontario, qui approuve notre demande de fonds pour refaire le plan de développement stratégique communautaire, soit reçu / That the letter from the Honourable Michael Gravelle, Chair of the Northern Ontario Heritage Fund Corporation, approving the funding request to upgrade our community development strategic plan, be received.

Adopté

8.8 Contrôle des jeux / Games control

8.8.1, 8.8.2 et 8.8.3

Res 16-289

Proposé par :

Moved by : Sylvie Albert

Appuyé par :

Seconded by : Jonathan Laberge

Que trois (3) permis de loteries soient accordés aux Chevaliers de Colomb de Fauquier, Conseil 7281, pour la tenue de 20 tombola 50/50 le 5 février 2017, d'un bingo simple le 29 janvier 2017 et d'un autre bingo simple le 1er février 2017 / That three (3) lottery permits be issued to the Fauquier Knights of Columbus, Council 7281, to hold 20 50/50 raffles on February 5th, 2017, one single bingo on January 29th, 2017 and another single bingo on February 1st, 2017.

Adopté

8.9 Eau et égout / Water and Sewer

8.9.1 Res. 16-290

Proposé par :

Moved by : Sylvie Albert

Appuyé par :

Seconded by : Jonathan Laberge

That payment certificate #6, Release of lien holdback, as prepared by AECOM Canada, in the amount of \$196,562.59, be paid.

Adopté

9. Correspondance

9.1 Forêt Abitibi River – plan d'aménagement forestière 2012-2022...travaux approuvés pour la deuxième période de cinq ans (2017 – 2022).

9.2 Kapuskasing Icehawks – Ontario Hockey Federation.

10. Avis de motion / Notice of motion

Aucun/None

11. Arrêté / By-law

11.1 Res 16-291

Proposé par :

Moved by : Jonathan Laberge

Appuyé par :

Seconded by : Sylvie Albert

Que l'arrêté numéro 2016-42, un arrêté qui établit les coefficients d'impôts fonciers pour l'année 2016, soit adopté en troisième lecture / That by-law number 2016-42, a by-law to establish the 2016 tax ratios, be adopted in third reading.

Adopté

11.2 Res. 16-292

Proposé par :

Moved by : Sylvie Albert

Appuyé par :

Seconded by : Jonathan Laberge

Que l'arrêté numéro 2016-43, un arrêté qui nomme les signataires des chèques émis par la municipalité, soit adopté en troisième lecture / That by-law number 2016-43, a by-law to appoint cheque signing officers issued by the municipality, be adopted in third reading.

Adopté

11.3 Res 16-293

Proposé par :

Moved by : Jonathan Laberge

Appuyé par :

Seconded by : Sylvie Albert

Que l'arrêté numéro 2016-44, un arrêté qui affirme les actions du conseil municipal, soit adopté en troisième lecture / That by-law number 2016-44, a by-law to confirm the actions of municipal council, be adopted in third reading.

Adopté

13. Levée de la séance / Adjournment

Res 16-294

Proposé par :

Moved by : Sylvie Albert

Appuyé par:

Seconded by : Jonathan Laberge

Que la réunion du conseil municipal tenue le lundi 12 décembre 2016 soit close à 21h25 afin de se réunir de nouveau dans la nouvelle année le lundi 9 janvier 2017 au Centre communautaire de Fauquier à 19h / That the meeting of municipal Council held Monday December 12th, 2016 be closed at 9:25 pm so as to meet again in the new year on Monday December 12th, 2016 at the Fauquier Community Centre at 7 pm.

Adopté

Maire / Mayor

Greffier / Clerk